

It is hereby notified that sealed tenders are invited for the following:—

<i>Tender Reference</i>	<i>Subject</i>	<i>Closing Date</i>
<b>*HSQ/S20/15</b>	<b>Provision of Technical Services for the Air Traffic Control Systems</b>	<b>18.12.2015</b>

\* This tender is covered by the Agreement on Government Procurement of the World Trade Organization.

Tender documents are available from:—

The Supplies Section, Civil Aviation Department, Level 5, Office Building, Civil Aviation Department Headquarters, 1 Tung Fai Road, Hong Kong International Airport, Lantau, Hong Kong (Tel.: (852) 2910 6250, Fax: (852) 2910 6299)

Further particulars in connection with this tender are obtainable from:—

The Senior Supplies Officer, Civil Aviation Department, Level 5, Office Building, Civil Aviation Department Headquarters, 1 Tung Fai Road, Hong Kong International Airport, Lantau, Hong Kong (Tel.: (852) 2910 6250, Fax: (852) 2910 6299)

Information is also available on the Internet at the following address:—

<http://www.cad.gov.hk>

Tenders must be clearly marked with the tender reference and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman, Central Tender Board, and placed in the Government Logistics Department Tender Box situated on the Ground Floor of North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong before 12.00 noon (Hong Kong Time) on the closing date of the tender as stated above. Late tenders will not be accepted.

In case Tropical Cyclone Warning Signal No. 8 or above, or Black Rainstorm Warning Signal is in force for any duration between 9.00 a.m. (Hong Kong time) and 12.00 noon (Hong Kong time) on the Tender Closing Date, the tender closing time will be extended to 12.00 noon (Hong Kong time) on the next working day.

The Government of the Hong Kong Special Administrative Region does not bind itself to accept the lowest tender or any tender, and reserves the right to negotiate with any tenderer about the terms of the offer.

Details of the award of this contract will be published in the Government of the Hong Kong Special Administrative Region Gazette and made available on the Internet.

6 November 2015

Norman LO *Director-General of Civil Aviation*